The Only Italian-American Newspaper Published In Chautauqua County

IL RISVEGLIO

Italian-American Newspaper

GIORNALE ITALIANO INDIPENDENTE

I manoscritti, anche se non pubblicati, non si restituiscono.

Lettere, Money Orders, etc. indirizzare tutto a

IL RISVEGLIO PUB. CO.
47 E. Second Street
Dunkirk, N. Y.

Anno XXVII. ABBONAMENTO: SEI MESI $1.25 UN ANNO $2.00 DUNKIRK, N. Y., SABATO, 3 MAGGIO, 1947 UNA COPIA — 5 SOLDI No. 18

Economic Highlights

When, a year or so ago, a few doubting Thomases gloomily intimated that the postwar production boom might not last indefinitely, they were greeted with angry opposition on all sides. Some of the government economists were especially vigorous in arguing that nothing even resembling a "recession" could be forecast, and that production would go on to new high plateau after new high plateau. This reasoning was based on the tremendous total of war savings in the possession of the people, and on the undeniable fact that practically everyone needed a long list of goods, ranging from clothes to homes, which had been unobtainable for years. It was further buttressed by the assumption that, after the backlog of orders had been made up, the American people would be accustomed to a higher standard of living and would continue buying in hitherto unprecedented amounts in order to sustain it.

That pleasant viewpoint has taken quite a beating lately. Even the government economists — with certain exceptions whose optimism, to judge by their public statements, remains undimmed — are talking cautiously of a "corrective" down-turn in production. And some experts are so certain that a recession is on the way that they have stopped considering whether it will or will not occur, and are guessing as to when it will come and how severe it will be.

The reasons for this attitude are easy enough to find. First, there has been a considerable decline in savings, because people have spent the money, wisely or otherwise, for nondurable goods, for luxuries, and for just plain living. Second, the savings held by the average family were never large enough, even had they been held intact, to buy very much. Third, a large segment of the public, whether it is right or wrong, thinks that prices are too high and is buying as little as possible. Fourth, there is a distinct possibility of more big-time labor disputes. Fifth, in many lines the production of goods at the factory is much greater than the sale of goods at retail — which means that inventories are piling up, and that distributors will pare their purchases. Sixth, increases of income on the part of most white-collar groups have been less than the increases in the cost of living — which simply means that their purchasing power is less than it used to be, even though they get more dollars each payday.

Some very remarkable production levels have been reached. According to a United States News tabulation, production of electri washing machines is running almost double the prewar peak. Men's suit output is a little above prewar. Hosiery, automobile tires, automobiles and almost all other consumer articles are up by varying percentages. So are practically all industrial and costruction materials. A number of items, despite the backlog, are already in oversupply. To quote the News, "A peacetime economy.... is shown to be largely restored, after more than a year and a half of reconversion efforts. With production at floodtide and demand for many goods slackening, the question remains as to when lower prices will be forced in order to forced in order to lift the level of demand to level of supply".

This is one way of saying that prices may have te adjust themself to consumer buying power. And that presents many a problem, many a confusion, in itself. The recent arguments over manufacturing profits, spurred by some remarks made by President Truman at a press conference, indicate the difficulties. In some fields, notably women's wear, profits seem to be very high. In other, more basic fields, such as motors and steel, profits seem to be a long way from excessive. The CIO's contention that wages can again be substantially raised without increasing prices has been discredited by a great many economists, and the Nathan report on which it is based certainly employed some highly questionable statistics and interpretations. Improvements in the technology of production, plus increased worker output, would be a help, but nothing relutionary can be seen in these directions. It is significant that most price reductions recently announced, such as those involving a few lines of automobiles, have been extremely small.

Both government and business are afraid of sharp drops in production, which would inevitably be followed by widespread unemployment, distress selling, and severe and uneconomic breaks in the price structure. This is the pattern that has always resulted in the severe depressions of the past. Very few economists say that this will necessarily happen in the foreseeable future. But almost all of the forecasters are much less bullish than they once were.

The general concensus in that some kind of an industrial slump will occur either this fall or winter, or next spring. Those are the most commonly mentioned dates, but the forecasters are hedged with "ifs" and "buts." In the meantime, reduced output in a number of lines can be expected to take place soon.

Patience, No Appeasement, Firmness

Secretary of State George C. Marshall has made a statesman-like report to the nation on the progress of affairs abroad. Nothing that has been said or written so clearly explains the complexity of our problems and the steps taken to meet them.

In detailing the issues that face the victorious powers, he straightened out popular American thinking which is prone to be critical because progress is slow. Few realized that the German and Austrian treaties involved so much more than merely bringing Russia to terms on a simple agreement.

More important than all else was the secretary's frank statement concerning this country's policy. He made it clear that there is to be no appeasement of Russia, no backing down from principles we deem just and proper, and that the United States will take all the time necessary to achieve these ends.

There is high statemanship in Secretary Marshall's resolve to bring about a good peace rather than an expedient one. He wants an agreement, as does the whole world, but there will be no agreement just for the sake of getting the business over with.

He made this perfectly clear to Stalin, and, having won the support of Great Britain and France for his stand, he succeeded in literally isolating Russia. Stalin now stands alone on his self-created island of international opinion.

It was Secretary Marshall's willingness to come home from Moscow virtually emptyhanded rather than sacrifice principles he knew were right that made his journey a success. Lesser men would not have been willing to do this.

Russia now knows that the United States, supported by England and France and most probably by a vast majority of the smaller nations in the Allied axis, has no intention of backing down, will not be intimidated and will be satisfied with nothing less than a sound and genuine peace.

It is now Russia against the rest of the world, even more than before. If the men in the Kremlin seem unreasonable, they are nonetheless men of intellect. By the time the next meeting of the foreign ministers opens in London in November, it may be hoped that our patience and firmness will have borne fruit.

DO YOU KNOW . . .

That New Mexico mines produced gold, silver, lead, copper and zinc valued at $26,602,938 during 1946.

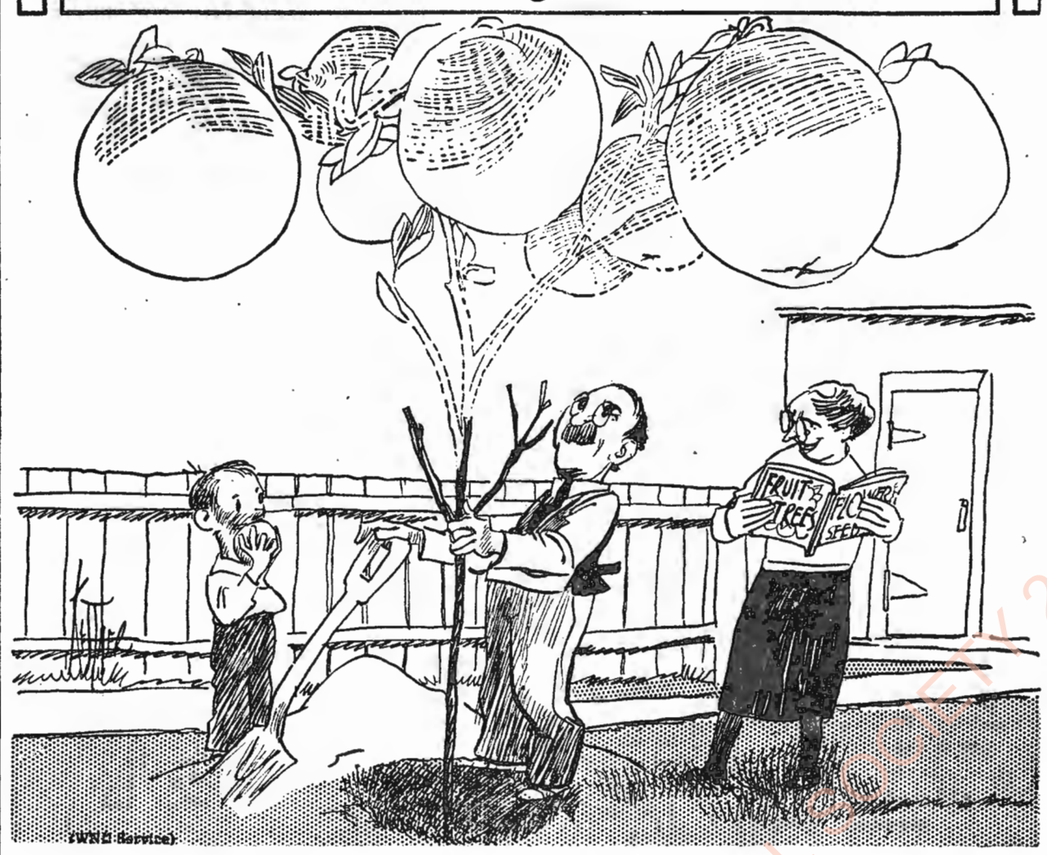
* * *

That rural mail delivery service was established in this country in 1896.

* * *

That West Virginia was the first state in which rural mail delivery service was provided.

90% Imagination



Leggi Statali per Imporre Equita' nell'Assunzionne agli Impieghi

L'idea che nessun Americano debba essere escluso da una fabbrica o da un ufficio, oppure da una promozione nell'impiego a cagione del suo colore, della sua religione o della sua origine nazionale non è morta per il fatto che il Congresso nella sua sessione precedente all'attuale mancò di creare una Commissione Federale permanente incaricata d'imporre equa oservanza di pratiche nell'assunzione al lavoro e agli impieghi. E, in verità, perchè l'idea avrebbe dovuto perire? Questa idea è legata in modo vitale ai principii democratici su cui la nazione fu fondata, e alla tradizione Americana dell'equità per tutti. Ma probabilmente nessuno realizza appieno come sia viva l'idea e quanti Americani in questo momento sono impegnati ad ottener leggi intese ad eliminare le discriminazioni da parte dei datori di lavoro, di certe Unioni e delle agenzie di collocamento, sia nell'ambito nazionale, sia nell'ambito dei rispettivi Stati.

Sin dal 1945 cinque Stati hanno dimostrato che la maggioranza degli elettori e dei legislatori chiede che nell'assunzione agli impieghi prevalga l'equità. Tre di questi Stati — New York, New Jersey e il Massachusetts — posseggono leggi che impongono l'oservanza di pratiche eque. Due altri Stati — il Wisconsin e l'Indiana — hanno leggi al riguardo che possiamo chiamare soltanto impegnative, per il fatto ch'esse mancano del meccanismo per la loro applicazione. Nello scorso febbraio si potette apprendere che per lo meno in ventuno altri Stati sono in corso movimenti per ottenere leggi intese ad impedire le discriminazione nell'assunzione agli impieghi.

Recentemente nel Willkie Memorial Building di New York City si adunavano i funzionarii incaricati dell'applicazione delle Fair Employment Laws negli Stati di New York, New Jersey e Massachussets, per comparare i dati circa il funzionamento della legge nelle giurisdizioni rispettive.

Si mise in chiaro che in tutti e tre gli Stati un'adeguata illustrazione dei termini della legge sia servita eccellentemente ad indurre i datori di lavoro ad osservarla, e che fino ad ora non sia stato necessario usare i rigori della legge. Fu precisato che la maggioranza dei casi venne sistemata con mezzi conciliativi e persuasivi. Si è trovato che in tutti e tre gli Stati le agenzie di collocamento tendono ad evadere la legge; e si aggiunge che lo Stato di New York ha in progetto di sottoporre queste agenzie ad una investigazione generale. Persuasi che la legge serve ad eliminare soltanto alcune pratiche di discriminazione, e non la discriminazione in generale, questi tre Stati hanno ora — o lavorano per avere — consigli incaricati di diffondere e propagandare idee e metodi allo scopo d'opporsi alle discriminazioni.

In tutti e tre gli Stati il numero dei Negri è il più alto nell'elenco dei reclami presentati; gli Ebrei vengono al secondo posto; e i Cattolici al terzo. In alcune comunità del New Jersey settentrionale le accuse di discriminazione sono mosse da protestanti. Non è frequente che i Protestanti si lagnino che la loro religione sia impedimento alla loro assunzione ad un impiego. Questa lagnanza che viene dal New Jersey attesta che la discriminazione è praticata non solo dalla cosidetta maggioranza Americana, ma "minoranze" che sono esse stesse, spesso, vittime di preconcetti.

Uniformandosi agli esperimenti di New York, del New Jersey e del Massachusetts molti comitati di cittadini volenterosi si sono messi in campagna per fare adottare in altri Stati legge che prescrivano assoluta equità nell'asunzione agli impieghi. Alcuni degli argomenti in appoggio alla tesi sono ben presentati in un foglietto volante fatto circolare a cura del Volunteer Committee for Fair Employment Practice creato nel Minnesota.

Il foglietto in parola suggerisce alcune domande che dovrebbe muoversi il "Cittadino Qualunque" quando rifiuta di riconoscere la menomazione economica che soffrono molti dei cittadini comuni. Anzitutto v'è una domanda di fatto. "Quanti Negri risiedono nel Minnesota (o nell'Illinois, o in Pennsylvania, o nel Missouri, o in altri Stati)? Quanti sono i nippo-americani, i messico-americani, gli indiani, gli Ebrei, i Cattolini, i Battisti?

In tal modo il "Cittadino Qualunque si accorge che il problema è più vasto di quello da lui imaginato: nel suo Stato v'è molta gente diversa da lui per religione e per razza. Infatti, più rimane convinto che quasi tutti appartengono a qualche gruppo di minoranza — tutti, eccetuato lui stesso, naturalmente. In altre parole, quasi tutti, nello Stato, sono vitalmente interessati a vedere eliminate le discriminazioni basate sulla razza, o sulla religione, oppure sull'origine nazionale, per il fatto che tutti noi, in qualche modo, apparteniamo a qualche minoranza.

Il foglietto mostra, anche, che il "Cittadino Qualunque" ritiene che il diritto di assumere al lavoro derivi da un diritto di propietà; ed egli crede nel diritto di propietà. E qui sorge una questione cruciale: che cosa egli farà quando la sua credenza nel diritto d'un uomo di assumere al lavoro chi meglio gli garbi si troverà in conflitto col suo convincimento che ogni uomo ha il diritto di lavorare? Ne risulta una restrizione dell'esercizio del diritto di propietà nell'interesse della comunità. Il Cittadino Qualunque ricorda che "noi abbiamo detto che un datore di lavoro non deve assumere ragazzi, per il fatto che la democrazia ha bisogno d'un elettorato istruito e illuminato. Abbiamo detto che un industriale deve proteggere la integrità fisica dei suoi operai, poichè la nazione è servita meglio da uomini con due braccia e con dieci dita, che da individui storpii. Ora possiamo dire che un datore di lavoro deve dare accesso ad ogni lavoratore qualificato, quale che sia la sua razza, la sua religione, la sua orgine nazionale, poichè la comunità è più contenta e più prospera quando tutti i suoi componenti siano in grado d'ottenere posti e promozione, nascita, alla semi-indigenza e ai rollini della pubblica assistenza.

Sebbene si tratti d'una questione acremente controversa, New York — il primo degli Stati ad adottare una legge contro la discriminazione nell'impiego della mano d'opera, ha stabilito un esempio che gli Stati, come hanno fatto il New Jersey e il Massachussets, dovranno, in tempo più o meno prossimo, seguire. La questione è stata anche portata di nuovo dinanzi al Congresso. Alla fine dello scorso Marzo il Senatore Inving M. Ives — co-autore della legge anti-discriminatoria dello Stato di New York — ha presentato un progetto di legge con cui si afferma che l'essere impiegato senza nessuna discriminazione costituisca "un diritto civile di tutti gli individui".

Il Costo della Vita ha Raggiunto Altezze Senza Precedenti

L'Ufficio delle Statistiche del Lavoro, di Washington, che pur non sempre offre dati esatti ma d'ordinario è in conflitto con gli uffici delle organizzazioni operaie i quali presentano cifre più alte e meglio rispondenti alla realtà — ha pubblicato un rapporto da cui risulta che tra la metà di Febbraio e la metà di Marzo di quest'anno, il costo della vita è salito del due per cento, raggiungendo un aumento — senza precedenti — del 56 per cento in rapporto alle statistiche medie degli anni 1935-1936.

I prezzi aumentati in tal modo sono quelli che si riferiscono ai gruppi maggiori di consumi delle famiglie ad entrate moderate nelle grandi città.

I prezzi dei viveri aumentarono del 3.9 per cento durante il mese, dopo essere discesi del 2.9 per cento tra la metà di Novembre e la metà di Febbraio.

I prezzi a dettaglio dei generi di prima necessità alla metà di Marzo erano il 20 per cento più alti che nel mese di Marzo dell'anno scorso, e il 58 per cento più alti che nell'Agosto del 1939. I numeri indice dei generi alimentari al 15 Marzo erano 189.5, cioè un punto più alti che al 15 Novembre.

Secondo un ufficio speciale d'investigazione tra il 15 Marzo ed il 15 Aprile, sarebbero in 12 città diminuiti la metà dell'uno per cento.

Commenti Settimanali

La conferenza della.... pace a Mosca ha chiuso le porte ed i 4 grossi si sono portati a casa il fiasco pieno di acrimonie, di chiacchiere, di animosità, di diffidenza e velate insinuazioni basate sull'"imperialismo" a parole da un lato ed "imperialismo" a fatti dall'altro.

Non si aspettava di certo una soluzione dell'immenso problema — la Germania — che ossessiona tutti, ma il non raggiungere neppure i preliminari di un accordo per ristabilire la pace in Europa, è più che fiasco, è un raggruppare la potenza del mondo in due sezioni opposte.

Si sperò dall'Atlantico Charter in su di vedere il mondo emergere dalle rovine della guerra in una unione di idee, di fatti, di ponderazione sul passato, di studi sul futuro per tutti. Si gettò la base delle Nazioni Unite, si corse da Mosca (1943) a Teheran, a Yalta, a San Francisco, a Londra, a Parigi, a Potsdam e nuovamente a Mosca, lasciando dovunque una scia di concessioni da un lato, nella lotta levante-ponente, di piegate di ginocchi, di intese che sbucarono solo in una veduta, pacificare il levante, compromettendo il futuro.

E davanti al futuro il mondo si trova perplesso da ambo i lati della cortina di ferro. A levante una crescente animosità d'arraffare il più possibile, materiali, uomini e territori. A ponente una crescente ansietà d'arrivare alla pace bloccata dalle continue, inalterabili decisioni russe e satelliti, pronte a gettare un road-block alle vedute di ponente per il proprio unilaterale interesse.

Che cosa hanno guadagnato nella guerra l'Inghilterra, la Francia, l'America (per parlare delle nazioni più grandi)? La prima cede il comando in India, a Burma, nell'Egitto; la seconda si vede tartassata nelle sue colonie; la terza un gruppo di isolotti molti inabitabili se pure chiamati strategici e la indipendenza alle Filippine.

Che cosa guadagnò la Russia? Quasi un terzo della Polonia, un sesto della Finlandia, tutte le 3 nazioncelle del Baltico (e nessuno ha protestato) il completo controllo militare-politico-economico dell'Ungheria, Rumania, Bulgaria, Albania (e tutti hanno accettato il fatto compiuto) affiancata dalla Zcecoslovacchia e dalla Jugoslavia in tutto, o quasi. Ciò in Europa. In Asia — dopo sei giorni di guerra col Giappone — l'espropriazione di tutto il removibile dalla Manchiuria, l'intera isola Sakalin, ricchissima, e mezza Corea dalla quale nulla si sa che avviene, avvolta nella nebulosa della unilateralità della conquista, che si consolida, in aperta lotta con l'America.

Nell'ora del pericolo grandi paroloni sfuggirono dalla gola dei portabandiera principali d'ogni nazione. "Libertà, democrazia, diritto dei popoli, libere elezioni ecc. ecc." e l'eco rombava nel cervello dei popoli, esaltava i combattenti, decorava le tombe dei caduti.... guariva i massacrati.

Finito — legalmente — il massacro reciproco ci fu chi si chiuse nella propria chiocciola, o pelle d'orso, e si corazzò nelle sue vedute, allungando le grinfie. Si dimenticarono gli aiuti materiali e di vite umane, offerte per la causa comune (come si diceva); si tartassarono i vinti, compresi anche coloro che si gettarono al nostro fianco non appena si presentò l'opportunità; si fomentarono gli odii politici; si inalzarono le barriere tra popolo e popolo; si infilarono puppets ammaestrati ed irrigiditi fra le masse sofferenti, affamate, alloggiate nei tuguri, e tutto per raggiungere la divisione del pensiero delle masse sbalordite, non solo dai massacri della guerra, ma ancor più dallo sbandieramento di visioni pitturate di rosso per accecare la folla.

I campi di concentramento non sono stati eliminati per gli oppositori; si tartassano chi ci si leva davanti con la fiamma del proprio pensiero; milioni di popolo furono scacciati dalle loro case secolari; si rubarono case, mobiglio, arnesi, terra e capitali e nell'ultimo facciamo proprio quello che credevamo di sradicare nel nemico battuto. La stessa tattica tirannica in nome della "democrazia"; la stessa tortura inflitta alle masse in nome della "libertà"!

Come durante le loro attività fascismo, nazismo, falangismo, esistevano due Italie, due Spagne, due Germanie, due Francie e via di seguito. Oggi esistono due Europe — sino ad ora — in lotta a parole, ma domani?

Ratificati i trattati di pace con le satelliti della Germania, gli eserciti di occupazione dovranno andarsene. Allora resterà il campo libero alla . . . libera campagna-propaganda osannatrice alle vedute di caio contro quelle di sempronio e le semenze della fame, delle sofferenze fisiche e morali dovranno pure fiorire.

Fame e sofferenze portate alle calende greche dall'eterna altalena delle discussioni fra le grandi potenze e ai governi asserviti od impotenti — come quello d'Italia — mentre i popoli debbono racimolare le bricciole del pane che manca.

E la . . . pace sarà raggiunta da coloro che cadranno vittime degli scontri tra fazione e fazione politica, appoggiate chi al rosso, chi al nero, chi al colore indecifrabile (come per esempio in Italia sbandierato da Giannini che vuole esumare il fascismo sotto altro nome, o di un Togliatti che esegue gli ordini venuti da oltre l'Alpi, oppure da un Covelli, sfegatato monarchico, che sogna il ritorno della ex-casa regnante) tutti sbandierando i propri pennacchi al servizio di potenze straniere (come il Vaticano o la Russia) o di chi è stato scalzato dal potere, come la casa Sabauda.

Sono due anni che la guerra è finita. Le distruzioni furono immense. Si capisce che non si poteva rappezzare tutto in quattro e quattro otto, ma la situazione economica — dei vinti e vincitori — è più depressa ed accenna a peggiorare e si teme di perdere il controllo della situazione.

La FAME non guarda al colore politico di chi parla al parlamento o nella piazza. Finchè c'è una parvenza di controllo governatico, le dimostrazioni finiscono con qualche rottura di testa e qualche fucilata, ma se la maglia del controllo si spezza, se è aizzata dai colori politici, se è sbandierata dalla parola più o meno onesta di capi popoli — o creduti tali — chi fermerà la fiumana irrompante della sommossa che porta in testa lo stendardo sbrandellato e NERO della FAME?

Di chi la colpa se ciò avvenisse, se non degli alti papaveri della politica internazionale e nazionale che si armano dell'arma della fame per far breccia? Due anni avrebbero dovuto portare un poco di calma nell'animo delle masse. Due anni avrebbero dovuto portare un poco più di pane sulla tavola del popolino; invece le razioni diminuiscono, le malattie contaggiose aumentano, la mortalità — specie nell'infanzia — aumenta.

Giunti al passo fatale qualunque sbocco sarà accettato, magari la camicia di forza — nera o rossa — al cervello.

E' là che i così detti DIFENSORI DEL POPOLO vogliono arrivare per afferrare il potere? Sembra che sia così!

Si vocifera che la Truman Doctrine ha puntato il cannocchiale molto più lontano della Grecia e della Turchia. Più su questa che su quella, perchè la Turchia è alle porte del Near East, dove gli interessi ponente-levante (l'olio) si cozzano più o meno apertamente.

Si dice che la nuova politica americana miri più lontano; che ha posato gli occhi sull'Italia, che le truppe americane non saranno evacuate tanto presto (ciò si lesse sui giornali); che il patto di pace con l'Italia non sarà ratificato dal Congresso americano ed infine che, messa a posto la questione greco-turca con l'imprestito (?), si sventola l'idea di un imprestito (si parla di "gift") all'Italia abbastanza alto.

Sono dicerie? Non so, ma se la nuova politica americana è d'arginare l'esponsionismo russo, tale è il passo da farsi.

Buono o fatale solo il futuro lo battezzerà.

Caduta l'Italia nella . . . sfera russa, la Francia la seguirebbe e l'Europa sarebbe il campo aperto alle scorrerie moscovite.

Ammettiamo che questi si dice abbiano fondamento.

Quale sarà la situazione internazionale dell'Italia?

Legata mani e piedi al ponente.

Certo — sono chiaro — sarà sempre meglio che essere legata (mani e piedi) ed IMBAVAGLIATA nel cervello da altra potenza azzannatrice.

Certo vi sarà controllo (per profitto economico) sulla industria, sul commercio, magari su ciò che si farà, o potrà farsi internamente, ma si lavorerà in uno stato di più indipendenza individuale.

Sarà sempre meglio che divinire una puppet degli interessi unilaterali del levante, controllanti persino la tavola del popolo; come, dove, quanto deve lavorare, quanto deve dare, non importa il frutto assegnato alla mano ed il cervello che lavora, non im-

(Continua in Terza Pagina)

IL RISVEGLIO
(THE AWAKENING)

Independent Italian-American Newspaper

Published by

IL RISVEGLIO PUB. CO.

47 East Second Street
DUNKIRK, N. Y.
Phone: 5051

SUBSCRIPTION RATES
ONE YEAR $2.00
SIX MONTHS $1.25

JOSEPH B. ZAVARELLA
Editor and Business Manager

"Entered as second-class matter April 30, 1921 at the postoffice at Dunkirk, N. Y., under the act of March 3, 1879."

Saturday, May 3rd, 1947

FROM NOW ON OUR DINING ROOM WILL BE OPEN 7 DAYS A WEEK

Luncheon 11:30 to 2 p. m.
Dinner 5:30 to 8 p. m.
Sunday, continuous 1 to 8 p. m.

You Continued Patronage Is Appreciated

HOTEL FRANCIS
J. J. O'Haire, Lesse and Mgr.

PINOZZE
ROASTED & SALTED DAILY
Candies—Cigars—Cigarettes and Tobaccos
JOHN DITOLLA
Successor to
ANDY D. COSTELLO
101 E. Third St. Dunkirk

Booth's Milk Dairy Products
TRY OUR HOMEMADE COTTAGE CHEESE
Serving Dunkirk for 39 Years
327 Dove Street Phone 2058

WINE — BEER — WISKEY
The Place Where Good Fellow Meet
Spaghetti and Fish Fry Every Friday & Saturday
Dailey Restaurant
"SPIKE DAILEY"
87½ East 3rd St. Dunkirk, N. Y.

CHARLES RESTAURANT
Regular Dinners 11 a. m. 'til SUNDAY and WEEK DAYS
Also Sandwiches of all Kinds
172 E. 4th St. Dunkirk
24-hr. Service Phone 3612

Attraverso Alla Colonia

Le Strade Saranno Riparate Subito?

Diverse strade della nostra città, durante questo inverno, si sono ridotte in pessime condizioni.

Il Consiglio Municipale, pochi giorni fa, tenne un meeting speciale e si venne alla decisione che dette strade dovranno essere riparate al più presto possibile.

E speriamo che manterranno la parola ed accomoderanno per davvero dette strade, che a guardarle fanno più che compassione.

La Morte del Signor James Cornacchione

Lunedì scorso, 28 del testè decorso mese di Aprile, al Brooks Memorial Hospital, dove trovavasi ricovertato da diverso tempo, cessava di vivere il Signor James Cornacchione del No. 718 Main Street, questa città.

Era nato in Italia, ma risiedeva in America da moltissimi anni, buona parte di questo tempo speso tra questa comunità Dunkirkiana, dove era molto amato e rispettato.

Lascia nel dolore la moglie, Signora Maria e diversi figli maschi e femmine, ed un fratello in Niagara Falls, ed il cognato Charles Costantino pure di Niagara Falls.
mattina,i quali riuscirono assai imponenti pel gran numero di persone che vi prese parte.

A tutti i superstiti, le nostre sincere condoglianze.

FIDANZAMENTO

Mrs. Pietro Incavo di East Second Street, ha annunciato ufficialmente il fidanzamento della sua amata figliuola Grace, al bravo giovanotto Richard C. Hoffman, figlio di Mr. and Mrs. Paolo Romanello di North Oak Street, Buffalo, N. Y.

Piccola Posta

Erie, Pa. -- Sebastiano Bianchi — Abbiamo ricevuta la vostra col check, pel pagamento per l'avviso sul giornale. Grazie e saluti. Ci vedremo il giorno del Pic-Nic.

New York, N. Y. -- M. Zavarella — La vostra col M. O. per rinnovare l'abbonamento dell'amico Giotto Petrella di Brooklyn, è stata ricevuta. Grazie ad entrambi e ricambiamo i vostri cari saluti.

Erie, Pa. -- Mr. & Mrs. J. Barbato — A mezzo della Signora A. Di Loreto abbiamo ricevuto $5 dei quali, $4 per due anni di abbonamento e $1 per regalo a IL RISVEGLIO. Grazie e saluti.

Joliet, Ill. -- Cesidio Vallera — Abbiamo ricevuta la vostra col M. O. di $2 per rinnovare il vostro abbonamento. Grazie e ricambiamo i vostri cari saluti.

Buffalo, N. Y. -- Andrea Zavarella — Ci è pervenuta la vostra con $2 per rinnovare l'abbonamento del nostro comune amico Vincenzo Di Cioccio. Grazie ad entrambi e ricambiamo i vostri cari saluti.

DA BUFFALO, N. Y.

IL 5 LUGLIO 1947 SI AVVICINA

Il Comitato del Pic-Nic Interstatale dei Pratolani d'America, che si terrà il prossimo 5 Luglio in Buffalo, N. Y., si sta allargando ancora di più.

Oltre al numeroso Comitato eletto nel Febbraio scorso, si sono aggiunti altri due, che promettono tutta la loro cooperazione per il successo dell'evento in parola e per la soddisfazione di tutti coloro che interveranno.

I due nuovi attivi compaesani sono: il Sig. Raffaele Liberatore e Daniele Liberatore, che hanno dato la loro adesione, col versare UN DOLLARO ciascuno, per dare prova del loro attaccamento all'iniziativa dei Pratolani d'America. Perciò annotiamo e mettiamo in lista anche costoro:

DA BUFFALO, N. Y.

Raffalele Liberatore $1.00
Daniele Liberatore 1.00

Totale $2.00

Raccomandiamo a tutti i nostri rappresentanti sparsi fa i quattro angoli degli Stati Uniti, di darsi da fare e farci avere le adesioni di tutti i Fratolani d'America al più presto possibile, così noi di Buffalo, N. Y.. daremo forma ad un elaborato programma da svolgersi nel giorno del Pic-Nic, Sabato, 5 Luglio, 1947, nell'egante e vastissimo locale del Liberty Park di questa città.

Il vostro corrispondente è sempre a disposizione di tutti.

ANDREA ZAVARELLA
556 Potomac Ave.
Buffalo (13), N. Y.

Da New York, N. Y.

COMPLEANNO

Il 26 Aprile s. m., il popolarissimo amico nostro Panfilo D'Amato, compiva i suoi bei 54 anni d'età.

Egli non pensava a fare il rituale "Birthday Party" a causa del recente lutto per la morte del fratello di sua moglie. Ma dato la sua popolarità, i suoi amici gli fecero la sorpresa di empirgli la casa di intimi, anche per lenire un pò il dispiacere del recente lutto.

Tanto lui che la sua signora Lucia, furono costretti a dimenticare — almeno per quel giorno — e si dovettero dar da fare, per dissetare gli assetiti e cibare tutti che man mano avevano appetito e le "coccette" o capozzelle fu il "piatto-base" e si vedevano una trentina di persone a scarnicchiare vicino quei cranii d'agnello, come se non avessero mai mangiato. Naturalmente, il bicchiere — di quello vero buono — si alzava più di una volta. E col salire delle ore, saliva anche la temperatura! Quindi, si comincia a cicaleggiare!

Chi cantava "la rondinella che per l'aria vola", e chi cantava "amore dammi lu fazzolettino", e chi altre canzonette vecchie e nuove, tutto andò per il meglio, e la giarra col moscato, girava sempre!

Qualcuno volle.... filosofare, colle ore piccole anche la.... "temperatura" s'abbassa, si sbagliò!... Perchè nessuno si accorgeva che i galli cominciavano a cantare e l'alba annunciava il nuovo giorno.

Fu allora che si cominciò a sciogliere la comitiva lasciando sul tavolo l'impronta del vino versatovisi, di wiskey, soda, pinozze e anche qualche pezzo di cake.

Tutti, nell'andarsene, gli auguravano altri cent'anni di vita buona!

Anche noi, a mezzo de "IL RISVEGLIO" gli auguriamo lunghissima e prosperosa vita!

M. ZAVARELLA

SPOSATI DI RECENTE

Mr. and Mrs. Vittorio Antolini

Miss Angeline Russo, figlia ai coniugi Mr. & Mrs. Joseph Russo del No. 81 Eagle Street, Fredonia e Vittorio Antolini, figlio di Mr. and Mrs. John Antolini del No. 25 N. Main Street, che si sposarono Sabato, 19 Aprile, 1947, tornati a casa dopo un lungo giro di nozze.

Da Hartford, Conn.

LA CELEBRAZIONE DI MARIA SS. DELLA LIBERA

Con vivo interessamento la Società Pratolana di Hartford sta preparandosi per la grande celebrazione della Prima Domenica di Maggio, in onore della Madonna della Libera.

Il solerte Comitato, capitanato dall'infaticabile Salvatore Di Pillo e coadiuvato dai Sigg. G. De Stephanis, Edoardo Cavallaro, Tony De Blasis, ecc., lavora instancabilmente perchè tutto sia pronto ed a puntino per tale data.

Con una strepitosa maggioranza il Comitato votava di tenere le funzioni religiose nella Chiesa di S. Lawrence O'Toole poichè, contrariamente agli altri, il Rettore di questa riserverà metà dei sedili per i soli Pratolani che avranno così agio di sedere tutti uniti.

La messa solenne cantata con tre preti, sarà celebrata alle 11 a. m.. Il panegirico sarà pronunciato in lingua Italiana dal Molto Rev. John Kelly; un coro di giovinette e giovanetti Pratolani canterà l'"Evviva Maria" stile pratolano. La chiesa sarà sfarzosamente decorata con palme e fiori.

All'1 avrà luogo il ponta-gruelico banchetto che potrà essere atteso e gustato da Pratolani da ogni dove e loro amici.

Il Rev. John Kelly sarà l'oratore principale che rievocherà la storia leggendara della Santa Miracolosa e la sua divina e misericordiosa missione in Pratola Peligna.

Allieteranno i graditi ospiti:
Maestro di Piano Raymond Hanson
Studente Edward Di Pillo Pianist
Sig.ra Vittoria Pizzoferrato Soprano
I virtuosi fratelli John e Geno Sambuco Violinisti
La virtuosa Sig.na Maria Mastrangioli Xilophonista
La gentile Sig.na Anna Silvestri Tap-Dancer will entertain.

Dalle 4 alle 6 p. m. Cerimonia religiosa e riffa dei doni.

Dalle 6 alle 11 p. m. Gran Ballo con musica fornita dal Sig. H. Terzo e sua rinomata Orchestra, che darà adito a tutti d'abbandonarsi nelle braccia di Tersicone con appassionati sospiri, ansie e.... sudori delle vecchie coppie; (non le giovani coppie come qualche presentuoso buontempone faceposamente vorrebbe insinuare?)

A giudicare dai "si dice", si può anticipare con certezza, un perfetto successone morale.

IL COMITATO

DA CLEVELAND, O.

LA FESTA DELLA MADONNA DELLA LIBERA

Il Pratolano Club della Madonna della Libera, riprende la sua gara di feste come prima della guerra quest'anno, e il 4 Maggio, Prima Domenica del mese, che ricorre la festa della Madonna della Libera, essa sarà festeggiata, in quel giorno con grande onore dal suo Club.

E così Domenica alle 10:30 A. M., nella Chiesa di San Mariano, sarà celebrata una Messa solenne in onore della Madonna della Libera, e detta Messa celebrata dal Rev. Cacciacarro, e tutti i soci del Club e loro rispettive famiglie ed amici vi prenderanno parte, e tutti quegli amici e paesani che risiedono nei dintorni, potranno recarsi ad ascoltare la Messa.

Dopo la cerimonia religiosa, alla San Mariano Hall, vi sarà un magnifico Banchetto. Ed essendovi anche un'ottima orchestra, gli amanti del ballo potranno danzare liberamente tutto il resto del dopopranzo e l'intiera serata.

Il Comitato festa che ha lavorato a preparare il bellissimo programma, è composto dei seguenti signori:

Concezio Iacobucci, Presidente; Cesidio Petrella, Salvatore Giallorenzo e Gaetano Settevendemmie.

JOHN BUCCILLI
Agente-Corrispondente

DON'T TRY FUR STORAGE AT HOME
USE ONLY...
COLD... dry cold storage ... away from humidity and heat... is the only kind that protects furs from the deteriorating effect of summer heat. In our CERTIFIED Cold Storage Vaults... you get this kind of cold ..plus protection against moths, and insurance against fire and theft.
Repairing and remodeling by expert workmanship at low cost.
CERTIFIED COLD STORAGE VAULTS
Call 2425 for Bonded Pick Up
HABER'S
333 MAIN STREET
DUNKIRK, N. Y.
"Furriers for 30 Years"

COMING SOON!
... Complete line of the New Bendix Radios for 1947. Small Table Models, Radios, Radios Phonograph Combinations, Table Model F. M.
Floor Model Consoles, Standard Broadcast Short Wave and Frequency Modulation (F. M.).
CHAUTAUQUA APPLIANCE & SERVICE CO.
RALPH J. GESTWICKI and EDWIN J. LIPKA
— Radio, Refrigeration and All Electrical Repair —
95 East Third Street Phone 2791 Dunkirk, N. Y.

HAVE YOUR OLD SHOES
MADE OVER INTO THE NEW
PLATFORMS
"YOUR SHOES ARE LIKE NEW WHEN CHARLIE'S THROUGH"
— FOR QUICK SERVICE TAKE THEM TO —
CHAS. MESSINA SHOE REPAIR SHOP
31½ WRIGHT STREET —:oOo:— DUNKIRK, N. Y.

Individual -- Family or Group Hospitalization
— call —
MARY L. HAAS
602 Swan Street
Dunkirk, N. Y.
Phone: 5885

PROVATE LA
KOCH'S
LAGER
BEER and ALE
In Vendita da Tutti i Rivenditori Muniti di Licenza
FRED KOCH BREWERY
17 W. Courtney St. (Sin dal 1888) Dunkirk, N. Y.
Phone: 2194

"BURNS COAL BURNS"
FREE Roof inspection service and estimate of cost on Re-Roofing or Side-Wall work — no obligation on your part to buy.
Phone 2258
and our experienced representative will be glad to inspect your roof and give you an HONEST recommendation and estimate.
BUILDING MATERIALS OF ALL KINDS
LUMBER — CEMENT — PLASTER — ROOFING & SHINGLES
INSULATION — WALL BOARDS
Genuine "OVERHEAD" GARAGE DOORS Sold and Installed
Burns Coal & Building Supply Co.
215 Park Ave. Phone: 2258 Dunkirk, N. Y
"BURNS COAL BURNS"

Enna Jetticks
the year-'round remembrance
FOR MOTHER'S DAY

On this Mother's Day, you be the one to remember her comfort . . . her thousands of steps in your behalf. Treat her to a pair of good-looking, light-footed ENNA JETTICKS . . . the shoes she loves for their clever styles, long-range comfort and wear.
$7.50 to $8.95
America's Smartest Walking Shoes
KROLL'S SHOE STORE
317 MAIN STREET DUNKIRK, N. Y.

PER
LAVORI TIPOGRAFICI
DI QUALSIASI GENERE
RIVOLGETEVI A
"IL RISVEGLIO"
47 East Second Street Phone: 5051 Dunkirk, N. Y

STATUTI
PROGRAMMI
INVITI
PARTECIPAZIONI DI MATRIMONIO
CARTE DI LUTTO

CIRCOLARI
CARTE INTESTATE
BUSTE
BIGLIETTI
ETICHETTE BILLS
STATEMENTS

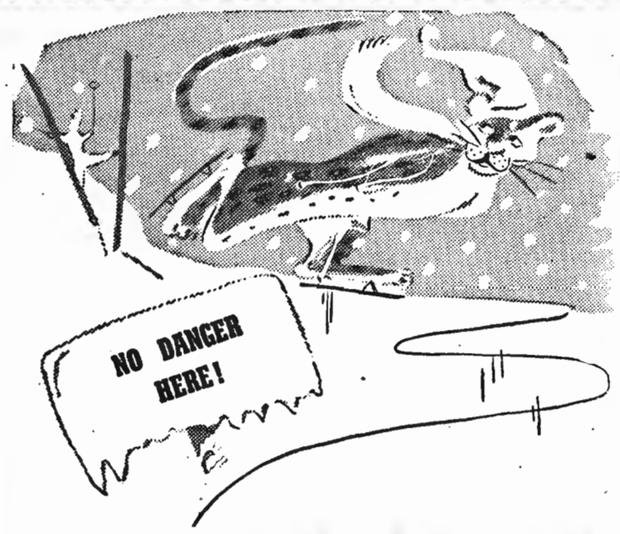
Puntualità — Esattezza — Eleganza
Prezzi Moderati

STOP AT
WUERSTLES CAFE
313 Main Street
Wine — Beer — Liquors
THE HOME OF GOOD FOOD and DRINKS

Supkoski Funeral Service
201 Zebra Street And
67 W. Doughty Street
Dunkirk, New York
Phone: 2242

FIORI — FIORI — FIORI
Per qualunque qualita' di fiori vi potra' abbisognare, venite da noi, che ne abbiamo un grandissimo assortimento di ogni qualita' e noi sapremo accontentare il vostro gusto ed anche la vostra borsa.
McCraith — Florist
68 Free St. Fredonia, N. Y.
Phone 236-W

WHAT'S NEW IN FURNISHINGS?
You'll find the answer here.... in these displays of seasonable fashions for men and young men.
A. M. BOORADY & CO.
77 E. THIRD STREET DUNKIRK, N. Y.



FURS ARE SAFE
. . . in our frigid vaults. No chance of moths, theft or fire. We give the finest protection.
• *Don't Delay!*
• *Call Today!*
ARRANGE TODAY TO STORE YOUR FURS HERE. Tel. 2479
STANLEY MEKUS
- Furs -
317 MAIN STREET DUNKIRK, N. Y.

Commenti Settimanali

(Continuaz. della Prima Pagina)

porta se lo sforzo umano è troppo tassato. Sarà un legame alla indipendenza internazionale. Ma nessuna nazione può, oggi, vivere assolutamente indipendente; ma sarà sempre meglio del laccio scorsoio che strangola la mente, l'energia, che batte sul cervello l'eterno ritornello: "o con noi o sparisci!"

Se l'interesse del ponente crede che l'Europa deve sfuggire alla cortina di ferro, le nazioni che l'affiancheranno (Francia, Italia e via di seguito) avranno più aria da respirare, mentre quei popoli che vivono a levante della cortina, debbono conformarsi a respirare l'aria unilaterale lasciata emanare da una macchina che palpita solo sul DOVERE delle genti, ma non riconosce il DIRITTO delle medesime . . . se non agli alti papaveri che comandano.

Non sarà libertà, indipendenza nazionale e completa democrazia — gli interessi economici hanno i loro lacci scorsoi — ma sarà sempre meglio di una plutocrazia che col "sogno di un migliore domani" massacra oggi le energie delle masse, come una steam-roller che dove passa rende tutto uniforme, passivamente, monotamente uniforme.

Dopo dichiarazioni (parte di giornalisti esteri) che la Sicilia è "apathetic in local campaign"; che gli elettori "are too hungry to show interest in election"; che i destri "appear favored in Sicily; che i monarchici "hope vote will lead to new referendum of return of the King" il risultato delle elezioni per il parlamento autonomo siciliano è conosciuto, dando ai "profeti" il sotto-titolo di bugiardi, o almeno che non conoscono l'intimo del popolo siciliano.

I capi-popolo, Togliatti, Nenni, de Gasperi, fecero i loro discorsi tirando l'acqua al loro molino; i qualunquisti descrissero il "terror of red dictatorship"; i monarchici, con Covelli alla testa, incolpano la repubblica di responsabilità della povertà e della fame che azzanna il popolo; infine i separatisti affermano che "all economic evils would disappear if Sicily was detached from the mainland."

Si capisce che tutto ciò è propaganda, ma come i monarchici possono disgiungere la monarchia dal male arrecato dal fascismo, e conseguenti guerre, solo loro, che hanno la mente labile, possono maneggiare. Come i separatisti possono affermare che la Sicilia fiorirebbe disgiunta dalla penisola, è un altro nodo gordiano che solo i seguaci di Finocchiaro-Aprile possono sciogliere.

Le nazioni — tutte — debbono vivere in pace ed economicamente unite l'una all'altra per vivere in tranquillità e prosperare. Stagliuzzare una nazione in nazioncelle è rendere precaria la vita della massa che deve commerciare ed industriare e quale sforzo erculeo sarà capace di fronteggiare le possibilità offerte da nazioni giganti, preparate alla conconrenza?

Il risultato dell'elezione del parlamento autonomo è il seguente. Il blocco socialisti (fusionisti) comunisti ha ricevuto il 33% delle votazioni, con 29 seggi al parlamento su 90; 589,000 voti. I cristiano-democratici 20 seggi, 390,000 voti. La coalizzazione di destra — qualunquisti, liberali ecc. — 15 seggi, 356,000 voti; I monarchici 9 posti, 184,000 voti. I separatisti 8 seggi, 169,000 voti. I repubblicani 4 posti, 85,000 voti; i socialisti (fazione di Saragat) 3 seggi, 81,000 voti. Democratici nazionali 2 seggi. Si computa che i socialisti-comunisti hanno guadagnato — dopo il 2 giugno '46 — 288,000 voti; che i cristiano-democratici hanno perduto 254,000 voti; che i qualunquisti hanno perduto 55,000 voti, uniti come sono ai liberali.

I comunisti hanno guadagnato — si scrive — per il loro appoggio dato al mantenimento del patto del Laterano dalla Costituente Nazionale. Fumo negli occhi dei credenti nella magia della religione, e la promessa della divisione delle terre — necessaria — che solo può essere approvata dal parlamento autonomo, accordato dalla repubblica italiana.

Quali ripercussioni avranno le elezioni siciliane nelle prossime da tenersi in tutta la penisola?

Se servirà come "barometro" del sentimento del popolo, si pub sperare che il TIMORE del ritorno della ex-casa regnante — la quale aveva il suo maggior nido nel sud della nazione — sarà liquidato per SEMPRE.

Sarà un avvoltoio di meno.

Forse il confessionale ed il pulpito non riempie lo stomaco che di chiacchiere.

I qualunquisti, coi tirapiedi monarchici e dei così chiamati liberali, si rintanano. Avanzano i socialisti ed i comunisti. Gli elettori non contano nella manipolazione del programma da evolvere giunti al potere. Quale è il loro programma?

Piegati a levante in cozzo col ponente, rendere la nazione il campo di battaglia per evolvere attriti internazionali e nazionali, o cercare di liberare la nazione dall'incubo in cui oggi si trova?

Si scrive che TUTTI i capi-partito, a cominciare da Girolamo Licausi — capo comunista siciliano e dal commissario di Roma a Palermo, Giovanni Selvaggi — repubblicano — sono d'accordo che senza l'aiuto estero la Sicilia non può rimettersi in piedi. TUTTE le sezioni politiche CREDONO che gli Stati Uniti "may be the final arbitrer in Italy's destiny."

Se si pensa così come si può appoggiarsi a levante?

L'affare del Territorio libero di Trieste è un altro nodo gordiano. Da mesi i 4 grossi, attraversi le diverse suddivisioni della U. N., cercano un governatore per Trieste. Si sono presentate liste, nomi suggeriti dal levante e dal ponente, ma sino a data se un fa per i begli occhi della Russia, è sicuro che non fa per i begli occhi (quattro) di Londra e Washington e viceversa. Si scartabellano le liste presentate dalla Scandinavia o dal Sud Africa ma l'uomo idoneo non spunta.

Si scrive che sarà un impiego pieno di imprevedute sorprese, di ostilità — sorde od aperte — di nervosismo eccitante l'isterismo di una o dell'altra parte (italiani e jugoslavi); ingarbugliato da una finanza inesistente che deve sbrogliare l'economia del libero territorio; dove e come mettere le mani per cominciare a far funzionare un governo che balza dal nulla, un esperimento della U. N.

Si provvide una elargizione — o prestito — di 5 milioni di dollari, per incominciare, da parte della U. N. attraverso la General Assembly, ma intanto Trieste (o Topolinia) è sulla graticola del futuro che nessuno ancora può prevedere sin dove brucierà, nè provvedere uno scioglimento. Vedremo come questo "esperimento" della U. N. sboccerà.... Forse in una calata di truppe jugoslave, causata da un incidente — preparato o naturale — e che la U. N. sarà impotente di arginare la . . . calata.

L'Alto Adige avrà — si decise — due parlamenti.

Uno formato di italiani, nativi, l'altro di tedeschi, pure nativi.

Ora domando: come funzioneranratamente per sbrogliare gli attriti ed affari relativi ad una comunità. Funzioneranno uniti per sbrogliare l'interesse concernente ambo le comunità.

Dopo discussioni su come chiamare la regione sembra che si siano trovati di accordo con il compromesso sul nome Trentino-Tirolo.

Ora dovando; come funzioneranno — in pace — due parlamenti? Non sarebbe stato meglio, più naturale avere un parlamento solo? Quella decisione è una assurdità, mentre le seconda sarebbe più idonea, portante alla armonia . . . se si vuole la armonia. Anche con due parlamenti se non la si vuole si troverà sempre l'ostacolo.

Se le comunità italo-tedesche debbono vivere assieme ed in pace su di un tratto di terra, perchè due parlamenti? Uno — in parti eguali — era sufficiente; accordando ad esso il DOVERE di trovare il tratto di unione, l'incarico di appianare ogni possibile astiosità tra vicini, avviare la regione verso la pace ed il lavoro concorde. Un solo dovere accettato e svolto da ambo i rappresentanti delle due comunità, agenti come per una sola comunità come una sola è la regione.

OSVALDO FORLANI

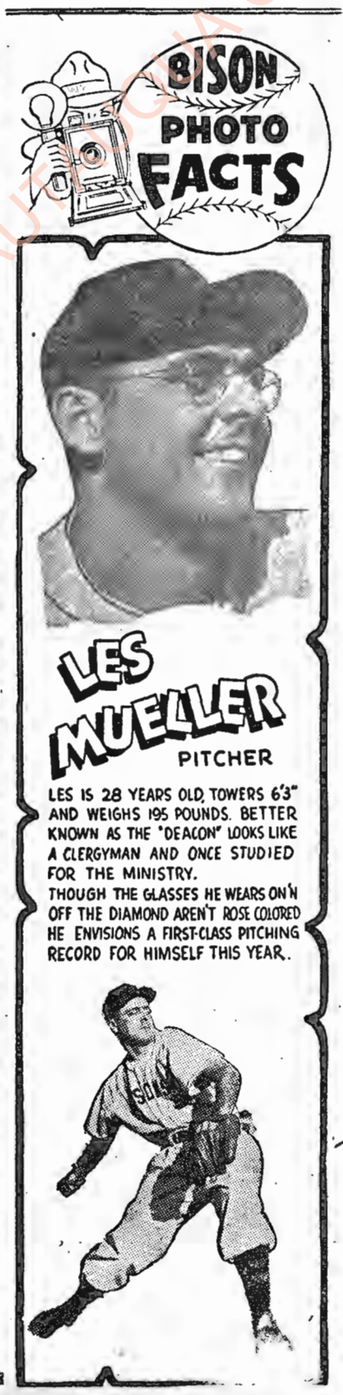
Abiti, Soprabiti, Cappelli, Camicie, Cravatte, Maglie, Mutande, Scrape Florsheim, ecc.
MERCANZIE GARANTITE
PREZZO GIUSTO
LEVY'S
34 East Fourth Street
DUNKIRK, N. Y.

DEAN ELECTRICAL COMPANY
ENGINEERING
CONTRACTING, FIXTURES
13 East Third Street
DUNKIRK N. Y.

★ ROOFING ★ SIDING
★ CARPENTER WORK
★ BUILDING SUPPLIES
KOLPIEN LUMBER and COAL CORP.
OFFICE: 17 East Third St. — YARD: 136 Franklin Ave.
Phone 2240 or 2241
"Dunkirk's Oldest Name in Building!"

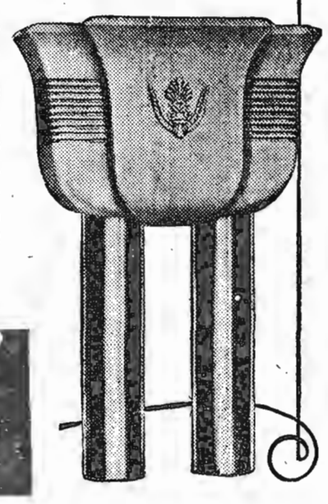
Mother's Day
GIVE HER PEARLS

EASY TERMS
USE YOUR CREDIT
Pearl Necklace — Single-Double and Triple Strand $5.50
and Up — including tax
Johnel Jewelers
315 MAIN STREET Phone 4647 DUNKIRK, N. Y.
J. G. ZAEDOW, Owner



YOUR HOME *is just what you make it!*
Here Are Items to Make Your Home More Livable and Convenient!

Add Glamour to Your Home
Rittenhouse
proudly presents this beautiful "short tube"
NEWPORT MODEL
Designed by Norman Bel Geddes
A chime of rare tone richness never before available. Handsome brushed brass finish tubes with housing of fashionable Ivory Plastic. Sounds two melodious notes for front door; one for rear. Operates on special transformer—included with each chime. Popularly priced at
$10.50



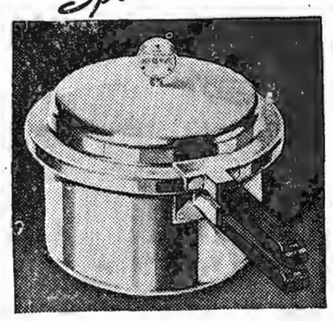
Gourmet Carvers
IN MATCHING TABLE CASES
No work — no skill required. Available in sets of 1, 2 or 3. Blades are of hollow-ground chrome vanadium steel — See them!

Here's how!
OFFICIAL HOOVER SPECIALS
$25.45
Reconstructed from the ground up at the Hoover factory.
Every part—all workmanship —genuine Hoover quality.
The cleaner that carries the Hoover Certificate of authenticity —and Hoover guarantee.

WE HAVE IT!
DORMEYER ELECTRIC FOOD MIXER
$25.95

Improved model. Three kitchen tested speeds. Stainless chromium "pear-shaped" beaters. Large and small revolving bowls. Power juicer, draining bowl.

ENJOY
Perfected Speed Cooking



MIRRO-MATIC
PRESSURE PAN
The precision automatic control of the MIRRO-MATIC enables you to select a pressure of 5, 10 or 15 pounds . . . the *correct* pressure for properly cooking each type of food. That's "Perfected Speed Cooking." New, improved, removable gasket automatically seals and locks cover under operating pressure. Dome shape cover provides added cooking space for chicken and other bulky foods . . . or to pressure-can 3 one-pint jars.
Come in and see the MIRRO-MATIC . . . the "Big Difference" in Pressure Pans. 4 quart $12.95

DUNKIRK **SERVICE HARDWARE** BROCTON

CHAUTAUQUA COUNTY NY GENEALOGICAL SOCIETY 2013

La Donna Fatale

Romanzo Storico Sociale

DI CAROLINA INVERNIZIO

Puntata No. 120

E, d'una in altra supposizione, giunse perfino a credere che Lena avesse attirata la giovane nel bosco per ucciderla, perchè non divenisse più un ostacolo alla effettuazione dei progetti del conte.

A qust'ultima idea, il sudore scorse sulla fronte del cocchiere, il suo cuore si mise a battere con forza. Oh! guai se fosse accaduto qualche cosa di male alla povera Bianchina già così perseguitata dall'avversa sorte! Alfonso avrebbe prese le difese di lei; fatta la luce, l'avrebbe vendicata.

Intanto si diceva che non era bene confidasse a Cento, il quale era un uomo onestissimo, ma non sapeva conservare un segreto.

Quando Alfonso tornò alla rimessa, aveva già formato il suo piano.

— Ebbene, — gridò il compagno appena lo vide — come è andata?

— E' andata che se avessimo fatta una scommessa tu l'avresti vinta.

— Davvero? Quella vecchia non tramava alcun complotto?

— No, ella si è fatta semplicemente condurre alla villa del padrone. Però non sono malcontento della gita, perchè almeno adesso so dove si trova la padroncina.

Cento si mise a ridere.

— In ogni modo, dunque, ti ho recato un vantaggio! — esclamò. — Basta, non sia detto che voglia tenermi tutto il guadagno della vecchia: ti invito a colazione.

— Sono io invece che te l'offro, — soggiunse Alfonso — perchè non ho figli, nè moglie da mantenere. Via, torniamo a cambiarci la giacca ed andiamo; il tuo garzone pulirà intanto la carrozza e darà da mangiare al cavallo.

— Accetto per non offenderti, — disse Cento. — A proposito: la vecchia non ebbe alcun sospetto del cambiamento?

— Nessuno; io non ho mai parlato; quando ha detto di fermarmi mi sono fermato. Allorchè scese, disse che me ne ritornassi pure in città, chiese se mi doveva qualche cosa. Risposi di no, senza alzare il capo, e frustai subito il cavallo.

Alfonso fingeva di essere allegro, mentre era divorato dall'inquietudine; ed appena la colazione fatta in una modesta trattoria, fu finita, se ne andò colla scusa che a casa avrebbero notata la sua lunga assenza in quella mattina.

Invece il cocchiere voleva recarsi al villino di Landry, ove qualche volta aveva accompagnata in vettura la sua paadroncina.

Quando vi giunse era verso il mezzogiorno. Il portiere era in giardino e si avvicinò al cancello, perchè aveva riconosciuto Alfonso. Questi lo salutò amichevolmente, intanto che chiedeva:

— Si potrebbe parlare colla signorina Nanta?

— La signorina non è in casa, — rispose il portinaio — essa è uscita in carrozza col signor Landry; ma credo che non staranno molto a tornare, e farete bene ad aspettarli.

Così dicendo aveva aperto il cancello per introdurre il cocchiere. Ma Alfonso disse con un sorriso:

— Grazie, posso attendere anche qui fuori.

— Come volete.

— Il signor Landry, si è perfettamente ristabilito? — chiese Alfonso.

— Sì sta benissimo adesso.

— La signorina Bianca viene tutti i giorni a lezione?

— Sì, ma stamani non si è veduta, e neppure il signor Pio: credo anzi che il padrone si sia recato con la signorina da loro, che devono avere la mamma ammalata. Ho veduto che il signor Landry era molto agitato, ed anche la signorina....

— Potrebbe darsi allora che si fermassero là tutto il giorno; e se aveste la bontà di darmi l'indirizzo....

— Volentieri, benchè anche ammettendo che quella povera signora si sia aggravata, il padrone tornerà certo a casa all'ora del pranzó, non avendo dato ordini in contrario. Quindi sarebbe bene aspettasse un poco.

— Avete ragione.

Ma nel mentre che pronunziava queste parole, il suo cuore batteva con violenza, un dolore immenso l'invadeva. Pensava che a Bianca in quel momento sovrastava forse una sventura, e non sapeva come salvarla.

— Al peggiore dei casi, — disse — io torno prima di sera alla villa, e lo voglia il conte o no, io avverto la signorina Dora e il contino di quanto succede.

Passò una mezz'ora senza che si vedesse alcuno. Alfonso non resistette più. Si fece dare l'indirizzo di Bianca e vi si avviò risoluto.

Se per caso non trovava Nanta nè il signor Landry, avrebbe chiesto di parlare al signor Pio, perchè non gli pareva possibile che questi sapesse dove Bianca si trovava.

Se Lena non avese teso un tranello alla giovinetta, era certo che non avrebbe fatto aspettare la vettura all'angolo di una strada e Bianca non avrebbe mancato prima di partire di avvertirne il signor Landry, come Pio si sarebbe recato lo stesso dal suo maestro.

Questo pensiero lo perseguitava ancora, mentre saliva le scale che conducevano al quartiere abitato da Maria.

Il pover'uomo non avrebbe mai pensato alla straziante sorpresa che ivi l'attendeva. L'uscio dell'appartamento era aperto, ed un gruppo di donne discorrevano vivacemente in anticamera. Una di esse visto che Alfonso s'inoltrava, gli si avvicinò.

— Chi cerca il signore? — chiese.

— Vorrei parlare al signor Pio, — rispose con voce un pò tremante.

La donna lo fissò con sorpresa.

— Il signore non sa dunque?...

— Che cosa? — interruppe vivamente Alfonso.

— Che il signor Pio è stato arrestato stamani, la signorina Bianca è partita, senza che nessuno sappia per dove, e la povera signora Maria è spirata da pochi minuti, soccombendo ad una malattia di cuore che da gran tempo l'affliggeva, e non ha potuto resistere à questi colpi improvvisi, inaspettati.

Alfonso sentiva smarrirsi il cervello.

— Ma perchè hanno arrestato il signor Pio? — balbettò egli.

— Si dubita che sia per uno sbaglio, — rispose la donna — perchè non si potrebbe trovare un giovinotto più tranquillo ed onesto di lui. Ma intanto chi c'è andata di mezzo è la povera mamma.

— Ed io che venivo a portarle notizie della signorina Bianca.

— Sa dove si trova?

— Sì.

— Allora venga nella camera della morta: vi è là una signorina, che appunto ha chiesto a tutte le vicine se avevano veduta uscire la fanciulla.

Alfonso seguì come trasognato la donna. Entrarono nella camera. La prima cosa che il cocchiere vide fu il cadavere della povera donna, steso sul letto, con le mani giunte ed il volto atteggiato ad una calma così serena, che si sarebbe detto che Maria dormisse, anzichè fosse morta.

Alfonso si fece il segno della croce, mentre la donna che l'aveva preceduto nella camera, si chinò a parlare con una persona inginocchiata presso il letto.

Era Nanta.

Ella alzò il viso pallidissimo, sconvolto, e veduto Alfonso, soffocò un grido, ed alzatasi corse verso di lui.

— Voi mi portate nuove di Bianca? — chiese ansante.

— Sì, — rispose mestamente il cocchiere — ma purtroppo mi avvedo che sono giunto in un cattivo momento.

— E' vero, — mormorò Nanta — la sventura è piombata su questa casa, già così felice e tranquilla. Quella santa creatura, quella martire è morta d'angoscia e di spavento; eppure c'è quasi da invidiare la sua sorte: ella non soffre più. Ma non è tempo ora di raccontarvi tutto.... Alfonso, ditemi per pietà dove si trova Bianca.

Alfonso con voce tremula le narrò dei suoi sospetti, di ciò che aveva fatto e dei tristi presentimenti che l'angustiavano.

Nanta gli aveva presa una mano, e la stringeva fra le sue.

— Nobile cuore! — esclamò. — Oh! aveva ragione Dora di amarvi come un padre. Lo stesso sospetto vostro l'ebbero la marchesa Franco ed il pittore Landry, e si sono recati insieme dal conte Laresca per trovare Lena e interrogarla.

— Ma se questa è d'accordo con il mio padrone, negheranno entrambi di avere nelle mani la giovinetta. Lasciate che io stesso ritorni alla villa del conte: in faccia a me non potranno negare, ed a costo di tutto, ricondurrò Bianca sana e salva.

— Purchè non sia troppo tardi! — mormorò sconfortata Nanta.

— Pregate, signorina: le preghiere di un angelo sono sempre accette al Signore.

Alfonso fece un nuovo segno di croce inchinandosi dinanzi al cadavere e si ritirò senza che Nanta osasse di trattenerlo. Anch'essa aveva paura, paura di quella vecchia, che già aveva perduta una volta Bianca.

Oh, quante catastrofi in poche ore!

Maria non aveva potuto reggere all'ultima confessione del marito: l'orrore, la compassione si erano divisi il cuore, quel povero cuore, già tanto piagato, incapace di sopportare quel colpo tremendo.

Ella era morta chiamando Pio e Bianca, perdonando al suo carnefice.

Se Landry non era impazzito a tale spettacolo, si è perchè il pensiero di sua figlia lo sosteneva, e l'orribile esaltazione della marchesa gli faceva temere una nuova sventura.

(Continua)

Supreme Moments of Life. By PERCY CROSBY

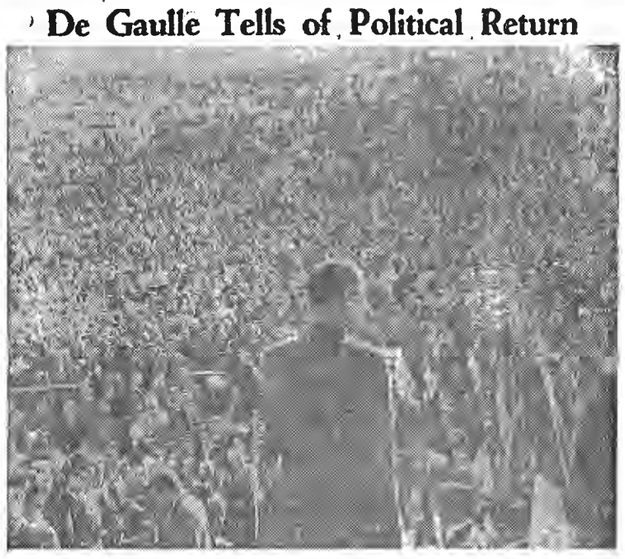
ABBONATEVI E FATE ABBONARE I VOSTRI AMICI A "IL RISVEGLIO"

SKIN Irritations!

Stop Scratching!—Try This

Distress of ugly pimples, rashes, itching, burning skin disorders resulting from external irritations can often be quickly relieved by this simple inexpensive treatment. Get a small bottle of Moone's Emerald Oil at the nearest drug store. Use as directed for 10 days. Satisfaction guaranteed or money back. Be sure you get Moone's Emerald Oil.

De Gaulle Tells of Political Return



BRUNEVAL, FRANCE—(Soundphoto)—Standing on the spot where British Commandoes staged the big Bruneval Raid February 27, 1942, General Charles De Gaulle addresses large gathering of Frenchmen who attended the ceremonies commemorating that event. It was at this meeting that General De Gaulle forecast his return to French politics by predicting that "The day is coming when, rejecting sterile games and reforming the badly built framework of the country that lead the nation astray . . . the immense mass of the French will rally to France". The speech caused something of a hubub in French communist circles.

HEAD NOISES?

If you suffer from those miserable head noises and are Hard of Hearing due to catarrh of the head, write us NOW for proof of the good results our simple home treatment has accomplished for a great many people. Many past 70 report head noises gone and hearing fine. Nothing to wear. Send NOW for proof and 30 days trial offer. No obligations.

THE ELMO COMPANY
DEPT. 304 DAVENPORT, IOWA

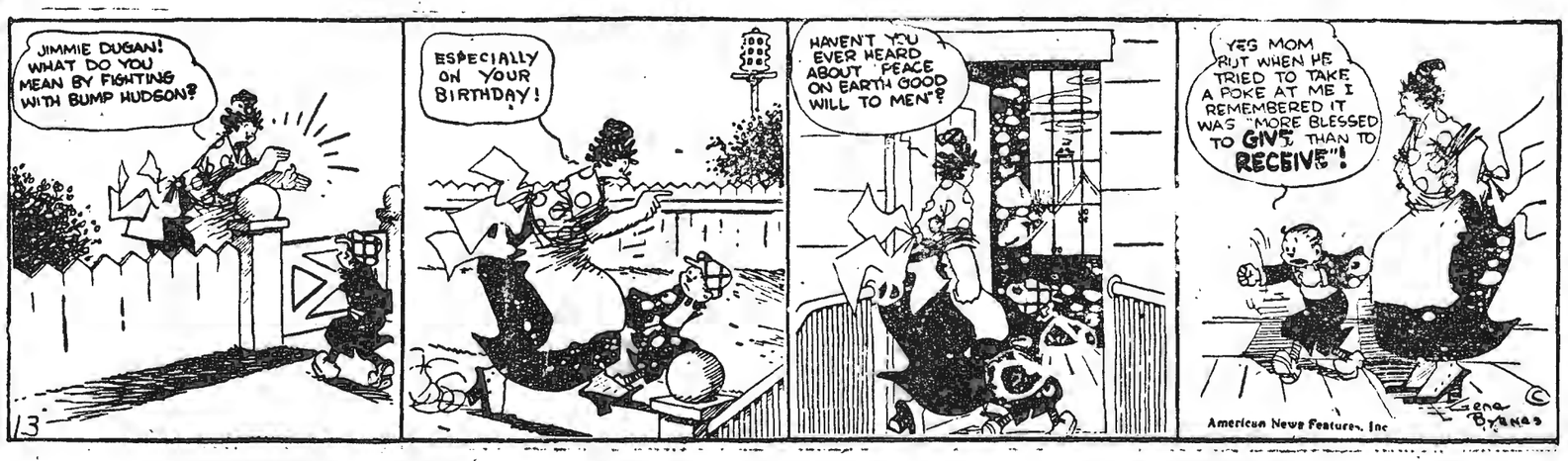
OUR WEEKLY COMICS

DAN DUNN - SECRET OPERATIVE 48

MARY WORTH'S FAMILY

REG'LAR FELLERS

BY GENE BYRNES



OUR NEW PRICES

Rubber Heels	40c — 50c
Mens Soles	75c — $1.00
Mens Heels	40c — 50c
Ladies Soles	50c — 75c
Ladies Heels	25c
Rubber Heels	35c — 50c

Ladies Shoes Dyed All Colors

Like Knu Shoe Repair
337 Central Ave., Dunkirk, N. Y.
Phone 5427